



5 МАЯ
2000 г.
ПЯТНИЦА
№ 19 (153).

Общественно-политическая
и социально-экономическая газета

ЭКСПРЕСС

Газета выходит с 6 ноября 1997 года

ЦЕНА СВОБОДНАЯ.

*С юбилейным праздником Великой Победы,
дорогие ветераны!*

**ДОРОГИЕ НАШИ ВЕТЕРАНЫ,
ТРУЖЕНИКИ ТЫЛА!**

Поздравляем вас с 55-й годовщиной Победы в Великой Отечественной войне.

9 Мая — наш общий праздник, его отмечают в каждой семье. Вспоминают погибших, не доживших до праздника, чествуют здравствующих фронтовиков — дедов, отцов, братьев, родных людей.

Потом и кровью покрыты дороги войны, упорными сражениями прославлены безвестные деревушки и безымянны «высотки», бессонными ночами и мозолями увенчан лозунг «Все для фронта, все для победы!». Спасибо вам, наши дорогие, за Победу, за смелость, за мужество. За то, что вы у нас были и есть. Вы дали нам, своим детям и внукам, то, что называется жизнью, — возможность трудиться, любить, быть счастливыми и продолжать жить на своей земле. Если мы не смогли сполна распорядиться плодами вашей победы — простите нас. И помните — вас уважают, почитают и любят. Будьте здоровы и живите еще долго!

Мэр МО «Поронайский район»
А. П. ОЛЬХОВИК,
районная администрация,
районное Собрание депутатов.



Совет ветеранов войны и труда поздравляет всех участников войны, тружеников тыла, а также семьи погибших и умерших фронтовиков с праздником — 55-й годовщиной Победы!

Желаем всем крепкого здоровья, долгих лет жизни и благополучия в семьях!



Сердечно поздравляю всех участников Великой Отечественной войны, ветеранов трудового фронта с юбилейным праздником Великой Победы! Благодаря вашему ратному труду и подвигу существует сегодня Россия, благодаря вам живут наши дети, внуки и правнуки. Крепкого вам здоровья, дорогие ветераны, долгих и счастливых лет жизни, много радостных и солнечных дней! Вы всегда были и будете гордостью России, нашей гордостью! Простите нас, что вы имеете гораздо меньше, чем заслужили.

С уважением депутат областной Думы
С. ЗАРИЦКИЙ.

Раннее утро 22 июня 1941 года для простых граждан страны Советов ничем не отличалось от других, лишь рано проснувшиеся жители западных приграничных районов СССР могли услышать отдаленный рокот, становившийся с каждой минутой все громче и громче. Это тысячи тяжелых самолетов с полными бомб утробами надвигались на мирно спящую страну.

Так началась война для СССР. Европу же пожар войны охватил 1 сентября 1939 года, когда военная мощь фашистской Германии обрушилась на Польшу. Объявившие 3 сентября 1939 года войну Германии Великобритания и Франция не спешили ввязываться в драку, заняя выжидательную позицию.

10 мая 1940 года немецкие войска вторглись в Бельгию, Нидерланды, Люксембург и через их территорию — во Францию. С августа 1940 года Германия начала массированные бомбардировки Британских островов в рамках операции «Морской лев», которые продолжались вплоть до мая 1941 года, но прямой агрессии Великобритания не подвергалась, главным образом из-за того, что еще летом сорокового германское командование было укомплектовано 42 дивизии, в том числе около 5 тыс. танков и 3 тыс. самолетов. На германской железной дороге появилось свыше 4 тыс. паровозов и 40 тыс. вагонов из оккупированных стран.

Успехи в военной области позволили гитлеровской Германии раздвинуть границы фашистского блока, закрепить присоединение к

нему Румынии, Венгрии, Болгарии и Финляндии, наладить свою агентуру и укрепить позиции на Ближнем Востоке, в некоторых районах Африки и Латинской Америки. И вот 22 июня 1941 года вся мощь фашистской Германии обрушилась на СССР.

Ранним утром ее авиация нанесла массированные удары по аэродромам, железнодорожным узлам, военным базам, местам расположения военных частей и по многим городам на глубину 250—300 км от государственной границы. После последовавшей сразу же артиллерийской подготовки в СССР вторглись главные силы противника. Одновременно в войну против СССР вступили Румыния, Италия и несколько позже — Финляндия и Венгрия.

На всем фронте развернулись ожесточенные бои. Внезапность удара и стремительное продвижение танковых и моторизованных частей врага нарушили управление советскими войсками. Приграничные округи понесли значительные потери.

(Продолжение следует).
Подготовил
С. ТЫШКЕВИЧ.

ПОБЕДИТЕЛЬ



долг, обязанность перед матерью, ребенком, сестрой, перед родным и незнакомым человеком выстоять и победить. Четыре долгих, невыносимо долгих, страшных года шли к Победе. Миллионы жизней советских людей — ее цена.

Кто же они — победители? Один из них — **Петр Иванович МОРДВИНОВ**. Родился в Новосибирской области. Мать и отец умерли рано, в память малышика от них не осталось никаких воспоминаний. Okончил шесть классов и пошел работать. Сначала в Новосибирском пароходстве, потом перевели в Семипалатинск механиком на пароход «Воровский». Оттуда в октябре 40-го призвался в армию, в железнодорожный полк.

«...Мы пол-Европы пол-плантуски пропахали...», — так поется в песне. А Петр Иванович пол-Европы проехал на поезде. Воевал он на Первом Белорусском фронте машинистом электростанции 2-го отдельного железнодорожного полка. Видел ликующий майский Берлин — только что взятое логово врага. Вместе со всеми радовался, смеялся и плакал. Но война для 25-летнего Мордвинова еще не кончилась...

Время быстро. В пятьдесят пятый раз наступает на земле майский май, подрастает третье поколение ребятишек послевоенной поры. Стареют, уходят от нас ветераны.

Память безжалостна. Она не дает фронтовикам покоя, напоминает о той — Великой Отечественной, заставляет учащенно биться сердце. Слова комком застревают в горле, когда просят ветерана рассказать что-нибудь о войне. Думали ли они тогда, что их солдатские будни, их пот и кровь назовут подвигом? Был

Вновь мертвый стук колес. Маньчжурия, Дальний Восток, Сахалин...

В январе 1947 г. Мордвинов демобилизовался. Остался жить на Сахалине. Здесь женился, здесь родились сыновья, остров стал его родиной.

Мирная жизнь. И по-прежнему: тук-тук, тук-тук — стучат колеса. По разным точкам области помотали семью Мордвиновых перевозы-переезды «по служебной необходимости». Осели в Поронайске. Ушел с железной дороги Петр Иванович только в 1982 году — пришло время отдохнуть.

Петр Иванович —уважаемый человек. Его ценят и любят за доброту и отзывчивость, готовность всегда прийти на помощь.

Летом Мордвиновы живут на даче. Несмотря на возраст (Петру Ивановичу в этом году — 80), работа кипит, все у хозяина ладится, еще и соседям помогает.

Вот такие они, победители. Простые трудяги, исполняющие свой долг, преданные своему делу, любящие землю, людей, на ней живущих, — то, что называется Родиной. С праздником, Петр Иванович, с Днем Великой Победы, дорогие ветераны!

Н. ХОМЯКОВА.

Губернские вести

ДЛЯ ВОЗДУШНЫХ И АВТОТРАСС

Губернатор Игорь ФАРХУДТИНОВ дал оценку принятому в первом чтении Государственной Думой законопроекту, грозящему лишением льгот многих северян. «Если Закон «О Северах» будет секвестрирован, — сказал И. П. Фархутдинов, — то Дальний Восток не выполнит ту роль, которая отводится ему сейчас в экономике, да и в истории России».

Помимо участия в работе Совета Федерации губернатор области провел ряд деловых встреч. Так, с мэром Москвы Ю. ЛУЖКОВЫМ достигнута договоренность о прилете на Сахалин 20 мая в составе делегации российских и японских представителей комитета «Россия — Япония — XXI век». В ходе переговоров, которые пла-

нируются провести в Южно-Сахалинске, будут намечены основы дальнейшего развития российско-японских отношений и параллельно проведены подготовительные работы к встрече российской и японской делегаций, которые пройдет в Токио осенью нынешнего года.

Во время встречи с главой Пенсионного фонда В. ЗУРАБОВЫМ уточнен ход выполнения заключенного в феврале этого года Соглашения между Пенсионным фондом РФ и администрацией Сахалинской области о выплате сахалинским пенсионерам производственных коэффициентов.

В федеральном дорожном фонде пообещали, что уже на этой неделе в Сахалинскую область будет направ-

лено 20 миллионов рублей на содержание и текущий ремонт островных дорог. Эти средства пойдут на окончание работ на Холмском перевале, на замену

группы по трассе Цапко — Новое, улучшение дорог в Макаровском и Холмском районах.

(По материалам пресс-релизов).

ПРОГОЛОСОВАЛИ...

21 апреля на свет появилось обращение руководителей общественных объединений политического консультативного совета при губернаторе области к депутатам Госдумы. Представители НДР, «Единства», «Отечества», «Кедра», ЛДПР, «Яблока», «Демвыбор России», «Партии пенсионеров», Союза женщин России, аграрной партии России, ассоциации крестьянских хозяйств и сельхозкооперативов, совета ветеранов (пенсионеров), ВС, совета областной организации сахалинских корейцев, окружного казачьего общества, совета ветеранов войны и труда, Вооруженных сил и правоохранительных органов, областного совета

профсоюзов заявили о своем несогласии с поправками, касающимися «северов». Они полагают, что в результате этого непродуманного акта у населения регионов Крайнего Севера будет изъято около 150 миллиардов рублей, и призывают депутатов Госдумы встать на защиту интересов северян. Авторы обращения в случае, если их требования не будут услышаны, оставляют за собой право призвать население к акциям протеста.

В связи с этим обращением любопытно посмотреть на итоги поименного голосования представителей этих самых партий в Госдуме. Из 21 присутствующего на заседании депутата

фракции «Яблока» «за» отдали голоса 16 человек, против — 1. «Союз правых сил» — из 32 против не было никого, «за» — 20 голосов. ЛДПР — из 16 депутатов «за» — 14, против — ни одного. «Отечество — Вся Россия» — из 48 «за» — 44, против — трое. «Единство» — из 83 «за» — 82, против — пять. КПРФ — из 88 человек против — 87, «за» — ни одного. «Регионы России» — из 41 «за» — 17, против — 18 депутатов (показательно, не правда ли?). Агропромышленная группа — из 42 «за» — 1, против — 39 депутатов. Из так называемых независимых депутатов (18 человек) «за» — 1, против — 4, не голосовало 13 человек. Правда, нам не удалось обнаружить еще 46 голосов, поданных «за». В общей сложности за поправки проголосовало 243 депутата.

В. ВАСИЛЕНКО,
(«Советский Сахалин» № 73 от 22 апреля 2000 г., в сокращении).

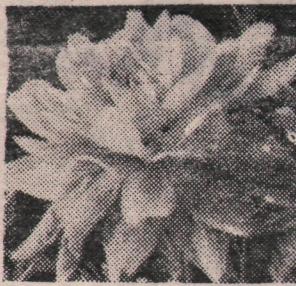
К ПРАЗДНИКУ

Совсем немного времени осталось до очередного юбилея майской Победы 1945 года. В этом году в День Победы в нашем районе будут чествовать около 370 человек — ветеранов Великой Отечественной войны и тружеников тыла, переживших лихое и героическое военное пятилетие. Район готовится к встрече пра-

здника, проведение которого — предмет внимания и работы муниципальных властей.

На совещании организационного комитета по прощению 55-летия Победы был утвержден план мероприятий, уточнялась сте-

ДОРОГИЕ ВЕТЕРАНЫ...



ПОЧТОВЫЙ «ЭКСПРЕСС»

Мы хотим сказать теплые слова признательности в адрес педагогов. Наш сын Евгений Кужаков сейчас учится в инженерно-экономической академии в Санкт-Петербурге. Оттуда

нам присыпают письма с благодарностью за воспитание сына. А мы считаем его успехи большой заслугой учителей. Многому научила Женя первая учительница — Нина Яковлевна СУФЬЯНОВА. Она воспитала в нем терпение, любовь к знаниям, стремление узнавать новое. Все это помогло сыну в школе. Он активно участвовал в общественной жизни, побывал в лагере «Океан». Большую часть времени Женя проводил в отделе молодежи у Зои Николаевны МИГУНОВОЙ. Она умеет находить с детьми общий язык, помогает им всесторонне раскрыть себя. Потому и те благодарности, что сейчас мы получаем из академии, полностью адресуем этим двум прекрасным женщинам-пе-

дагогам. Спасибо им за сына.

Родители.
Здравствуйте, дорогая ре-

дакция! Мы, пенсионеры п. Восток, хотим через вашу газету отблагодарить «добрейшей души человека, социального работника Синно Ток Сун. Она обслуживает инвалидов и пенсионеров. Вы знаете, какими порой мы бываем, — беспомощные, часто болеем, а она нам и продуктами приносит, и добрым словом поддержит. Порой и на хлебушек не бывает денег, так она на свои купит. А ведь мы не вечные — умираем, Галина и в последний путь поможет проводить.

Недавно ей прикрепили одинокого инвалида-пенсионера.

Этот человек парализован, так вот и представляет себе в каких условиях он живет. А наша Галочка взялась ему делать ремонт. А ну-ка, сделай хоть простенький ремонт в наше время, на наши пенсии! Так она привнесла свои обои, краску, известь, кисточки и сделала уют в комнате. Готовит каждый день ему кушать. Вот какие хлопоты привнес ей только один инвалид-пенсионер. А нас у нее двенадцать, и каждому в сердце доброй женщины есть местечко!

Побольше бы таких людей на земле, и не страшно даже умирать.

Суважением пенсионеры:
Шметелько О. Л.
Иванова М. В.
Симоненко Ю. Н.
Всего 10 подписей.

ЗВЕЗДЫ ГОВОРЯТ

КОЗЕРОГ — ситуация на работе потребует мобилизации всех сил. Дома вы будете заняты проблемами своих детей.

ВОДОЛЕЙ — не стоит начинать новых дел или открыто обсуждать свои профессиональные планы даже с самыми близкими людьми, которым доверяете.

РЫБЫ — дома все в порядке, родственники воспримут ваши проблемы и станут утешителями и помощниками.

ГОРОСКОП НА НЕДЕЛЮ

Все взять себя в руки и найти реальный выход из ситуации.

ЛЕВ — может возникнуть недоверие к друзьям и коллегам. Очевидно, вам дадут повод подозревать, что за вашей спиной происходят события, о которых вам не говорят.

ДЕВА — ждите новостей от дальних родственников, а те, кто поближе, могут даже приехать в гости.

ВЕСЫ — в конце месяца

разочарования уступят место любовной страсти и приключению.

СКОРПИОН — не боитесь, но ощущимо помочь вам предложат ближайшие родственники. Благодаря своим связям вы выпустите из любого затруднительного положения.

СТРЕЛЕЦ — эта неделя принесет решение затянувшихся проблем, связанных с недвижимостью или профессиональными делами.

• Тревога •

Что нужно знать о ящуре

Ситуация с заболеваемостью домашнего скота во всем мире достаточно напряженная. Например, недавно департаментом ветеринарии Минсельхозпрода РФ наложен запрет на ввоз животноводческих грузов от наших соседей по СНГ — Казахстана, там свирепствует ящур. Вспышка этого заболевания наблюдалась и на Сахалине в 70-е годы. Тогда пришлось забить весь скот на одной из ферм. Чтобы избежать подобных неприятностей, полезно узнать об этом побольше.

Ящур — это острое инфекционное заболевание домашних и диких парнокопытных животных, сопровождающееся образованием пузырьков (афт) на поверхности слизистых оболочек и нежных участков кожи.

Восприимчивы к ящуру крупный рогатый скот, свиньи, олени, козы. Восприимчив и человек, особенно дети. Инкубационный период болезни длится 2–3 дня. При развитии заболевания у человека наблюдаются лихорадка, угнетенное состояние, слабость, головную боль, ломоту в костях, расстройство функций органов пищеварения. В тяжелых случаях — отечность лица, конъюнктивит, сыпь на груди, шее, спине. Возможен летальный исход.

Характерные клинические признаки для животных — слюнотечение, причмокивание, образование афт в ротовой полости, в межклыповой щели или на венчике и вымени, хромота.

Источником возбудителя болезни являются больные и переболевшие животные. Переносчиками ящура могут быть собаки, домашняя и дикая птица, грызуны и различные насекомые. Автомобиль, используемый в ящурных очагах или проходящий через такие очаги, железнодорожный, водный транспорт, а также мясо, молоко, шерсть, шкуры, копыта, полученные от больных животных могут служить источником распространения ящура.

Профилактика сводится к соблюдению ветеринарно-санитарных правил. Мясо и мясопродукты, поступающие для продажи на рынок, а также в магазины, подлежат ветеринарно-санитарному осмотру. При покупке мяса импортного производства следует обращать внимание на страну-изготовителя. Торговля мясом, молоком и молочной продукцией разрешается только на территории рынка при представлении ветеринарной справки № 4-вет. или других документов на право торговли. Все сельскохозяйственные животные перед забоем должны пройти клинический осмотр. Мясо и другие продукты животного происхождения в столовые, магазины, детские сады и т. д. должны приниматься только при наличии ветеринарно-сопроводительных документов.

Частным лицам, имеющим в подсобном хозяйстве КРС, овец, коз, свиней, просьба обратиться в ветстанцию для вакцинации против ящура. Справки по телефону 4-22-16.

К. ТИХОМИРОВ, главный государственный ветеринарный инспектор Поронайского района.

Акция
«Подросток»

В районе закончился месячник по предупреждению безнадзорности, преступлений, правонарушений, профилактике СПИДа, вензаболеваний среди несовершеннолетних. Инициатором его проведения выступила комиссия по делам несовершеннолетних при администрации МО «Поронайский район».

Данное мероприятие стало своего рода подготовкой к масштабной профилактической межведомственной операции «Подросток». Она намечена с 15 мая по 20 сентября.

В апреле сделана большая по объему работа, в которой были задействованы различные службы и организации. Проведены лекции, экскурсии, классные часы, ток-шоу, оформлены стенды и наглядной агитации в учебных заведениях.

Профилактика подростковой преступности — это сфера особого внимания. Криминализация общества, в том числе детской его части, принимает поистине угрожающие размеры, и если каждое подобное мероприятие заставит свернуть с «кривой дорожки» хотя бы десяток подростков, это уже можно считать результатом.

Наши корр.

У ПЕНСИОНЕРОВ—ПРИБАВКА

В соответствии с Указом Президента и Постановлением Правительства с 1 мая т. г. повысились размеры пенсий и компенсаций.

Все пенсии и, соответственно, надбавки увеличиваются на 7%, рост компенсаций с учетом районного коэффициента 1,6 составит от 24 руб. до 36 руб. в зависимости от размера пенсий.

Так, получающие пенсии при неполном стаже и инвалиды 3 группы, получающие социальные пенсии, будут иметь добавку в размере от 41 руб. 22 коп. до 46 руб. 08 коп., в зависимости от стажа и заработка. Пенсионеры, чьи пенсии выше минимального размера, но не превышают 542 руб. 77 коп., получают добавку 46 руб. 08 коп. Те, кто получает повышенную пенсию — сверх 542 руб. 77 коп., — прибавку могут подсчитывать сами, для чего необходимо от апрельской пенсии вычесть 136 руб., умножить остаток на 1,07 и прибавить 160 руб. Это и будет новая пенсия.

Многих интересует, как влияет увеличение отношения среднемесячной зарплаты по стране к заработной плате пенсионера, из которой для начисления по индивидуальному коэффициенту пенсии начислена с коэффициентом 0,7—0,8. Хочу напомнить, что для нас, сахалинцев, порядок начисления не выходит тем, что трудовой стаж учитывается в календарном периоде, т. е. не берется время работы в полуторном размере, не учитываются время учебы, уход за детьми до 3-х лет 2 месяцев и т. д. При этом общий порядок учета стажа остается прежним. При стаже свыше 20 лет у женщин

Г. УЛЬЧИК,
начальник управления
соцзащиты населения.

ПРИГЛАШАЕМ ПРИНЯТЬ УЧАСТИЕ В ПРАЗДНОВАНИИ, ПОСВЯЩЕННОМ 55-ЛЕТИЮ ПОБЕДЫ В ВЕЛИКОЙ ОТЕЧЕСТВЕННОЙ ВОЙНЕ, ВСЕХ ЖИТЕЛЕЙ И ГОСТЕЙ ГОРОДА.

В ПРОГРАММЕ:

по 5.05 — футбол среди команд школ города (игровой зал ЦФВ) — начало в 19.00;
по 12.05 — выставка работ детского прикладного творчества (управление просвещения, ЦДиЮТ) — ежедневно с 9.00 до 17.00;
с 5.05 — выставка рисунков ДХШ, посвященная 55-летию Победы в ВОВ (управление просвещения) — ежедневно с 9.00 до 17.30;
6.05 — борьба самбо (игровой зал ЦФВ) — 11.00;
— конкурс чтецов (управление просвещения) — 14.00;
— конкурс — игра «Школа детективов» (управление просвещения) — 15.30;
— дискотека — 17.00;
7.05 — конкурс «Играй, гармонь» (управление просвещения) — 15.00;
— пауэрлифтинг (спортивный зал п. Леонидово) — 11.00;
— шахматно-шашечный турнир (шахматный зал, д/с № 5 «Сказка»);
— тяжелая атлетика (зал т/а ЦФВ) — 11.00;
— волейбол среди взрослых команд (игровой зал НФВ) — 12.00;
8.05 — открытие экспозиции, посвященной 55-летию ВОВ, выставка детских рисунков (истор.-этногр. музей) — ежедневно с 10.00 до 17.00.
9.05 — митинг, возложение венков в п. Леонидово — отправление автобусов с городской площади в 10.00;
— легкоатлетическая эстафета по городу — 11.00;
— демонстрация фильма (к/т «Мир», вход бесплатный) — 14.00;
— праздничный гала-концерт (управление просвещения) — 15.00;
— работает буфет (управление просвещения) — с 15.00 до 19.00;
— народное гуляние: дискотека, игры (городская площадь) — 20.00;
— праздничный концерт, праздничный салют (городская площадь) — 22.00.

Газета зарегистрирована Региональной инспекцией по защите свободы печати и массовой информации (г. Петропавловск-Камчатский) 2.IX.97 г. Рег. № К 0247.

АДРЕС РЕДАКЦИИ:
69420, г. Поронайск,
ул. Октябрьская, 76 (здание
управления просвещения,
1-й этаж).
Телефон 4 16 59.

Отпечатано в Поронайской типографии управления по печати, полиграфии и массовой информации администрации Сахалинской области.
Подписание номера в свет по графику 10.30, четверг.
Номер подписан в 9.30.
Объем 1 печатный лист. 5250 экз. Зак. № 19.

Поздравляем!

ЛЮБИМОУ МАМУ, БАБУШКУ
ВАЛЕНТИНУ АЛЕКСЕЕВНУ ШУЛЬГУ
С ДНЕМ РОЖДЕНИЯ!

За доброту твою, за руки золотые, за материнский твой совет, тебе желаю дети, внуки — живи, любимая, сто лет! Пусть все дела успешно удаются, плохое канет навсегда. И пусть с тобой, родная, остаются: здоровье, счастье, верные друзья!

6 Игорь, Лена, внуки Бронислав, Анюта.

МИЛЫХ ЮЛЧЕНКУ БАБУРИНУ
И НАСТЕНЬКУ ПАНКРТЬЕВУ
С 16-ЛЕТИЕМ!

Желаем прекрасного самочувствия, бодрости, оптимизма, успехов в учебе, исполнения желаний.

4 Мамы, бабушки.

ОЛЬГУ ДОРОШЕНКО
С 18-ЛЕТИЕМ!

Взгляни на Млечный путь, где звезд огромное скопление. Возьми на память и не забудь, что у тебя сегодня день рождения. Пусть ждут тебя лишь теплые слова, и сердце никогда от боли не заплачет, и пусть кружится голова от счастья, от любви и от удачи.

522 Саша.

НИКОЛАЯ ДИМОВА
С 16-ЛЕТИЕМ!

Пусть радость глаза твои искрятся, улыбка никогда не сходит с губ. Умей, когда и трудно, — рассмеяться, улыбкой погасить любой недуг. Умей любить и ждать, и верить людям, ни злости, ни корысти не тая, умей дышать свободно, полной грудью, и счастье, верь, не обойдет тебя.

451

Мама, бабушка и дедушка.

АЛЕКСАНДРУ ЛЮСИО И МАКСИМА СМЫКОВСКОГО
С ДНЕМ РОЖДЕНИЯ!

Желаем в жизни лишь успеха, поменьше слез, побольше смеха, дорогу жизни подлинней и много радости.

Семья Люсио, Смыковских.

Продается

срочн а/м «Тойота-Марк II» (1985 г. в., бензин, 1800 куб. см, суперсалон, в хорошем состоянии, недорого).

Телефон 4 24 05.

15

действующие складские помещения и офис (компактно расположенные), или ПОМЕНЯЮ на автомобиль.

Телефон 5 06 06 (вечером).

17

двухкомнатная квартира в г. Южно-Сахалинске.

Телефон 5 00 62 (с 17 до 20 час.).

18

а/м «Тойота-Калдина» (1994 г. в., дизель, коробка, 4 ВД, без пробега).

Телефон 4 39 44.

7

мебель (б/у).

Обращаться: ул. Совхозная, 25—14.

11

а/м «Тойота-Марк II» (1986 г. в., бензин, коробка).

Телефон 5 02 53.

9

а/м «Тойота-Кроун» (1990 г. в., дизель, гидромуфта, двигатель 2 ЛТ, техосмотр пройден).

Телефон 4 39 90.

2—2

479

Куплю

недорого дачный участок (желательно с водой и светом).

Телефон 4 44 42, 4 19 94.

8

гараж в районе ул. Восточной, 121—125.

Телефон 4 12 23.

2

Мы вам признательны

Выражаем большую благодарность коллективам школы-интерната, школ № 1, № 2, горжилкомхоза, управления народного образования, соседям, всем, кто в трудную минуту окказал моральную и материальную поддержку в похоронах дорогого нам человека Сотникова Ивана Ефремовича.

12

Жена, дочери.

Мнение редакции не всегда совпадает с мнением авторов публикуемых материалов.
Редакция не несет ответственности за содержание рекламных материалов.

Учредитель газеты — Поронайское ИМА «Экспресс».

Учредитель ИМА «Экспресс» — администрация МО «Поронайский район».

Гл. редактор газеты «Экспресс» — Л. А. ПАРУНОВА.